

**Bibliothèque  
et Archives  
nationales**

**Québec**



Le présent fichier est une publication en ligne reçue en dépôt légal, convertie en format PDF et archivée par Bibliothèque et Archives nationales du Québec. L'information contenue dans le fichier peut donc être périmée et certains liens externes peuvent être inactifs.

Version visionnée sur le site Internet d'origine le 17 mars 2010.

Section du dépôt légal



## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odysée, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune

MARS 2010

### NOUVELLES

**Des nouvelles des UTI ... deux ans plus tard**

[+ LIRE CET ARTICLE](#)

**Journée reconnaissance - 31 mars 2010**

[+ LIRE CET ARTICLE](#)

**Les échos du conseil d'administration**

[+ LIRE CET ARTICLE](#)

**Un homme de coeur qui prend un nouveau départ**

[+ LIRE CET ARTICLE](#)

**25 ans de services - Claude Fréchette**

[+ LIRE CET ARTICLE](#)

**Route sans fin, de belles expériences de vie, autant enrichissant pour les petits que les grands...**

[+ LIRE CET ARTICLE](#)

### RESSOURCES HUMAINES

- [Anniversaires d'embauche](#)
- [Nouveaux employés](#)

### NOUVELLES DES PARTENAIRES

- [Forum Social "Écoute moi"](#)
- [Légalisation des jeux en ligne](#)

### CHRONIQUE DE FRANÇAIS

- [Le CCPAS vous présente sa chronique du bon français](#)

### COLLOQUE ET FORMATION

- [Colloque en psychoéducation](#)

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

[Imprimer tous les articles du journal](#)

[Imprimer](#)

### NOUVELLES

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUEBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**



[+ DÉTAIL](#)

### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de  
l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au cœur  
de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de  
plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

Date de parution :

12 Mars 2010

Prochaine parution :

21 Avril 2011

Date de tombée :

9 Avril 2010

Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre  
de réadaptation Laforest

## Journal à la hune



par Elsa Beauchesne, psychologue et Patricia Leblond, éducatrice

### Nouvelles

### DES NOUVELLES DES UTI ... DEUX ANS PLUS TARD

En avril 2008, un article du journal À la Hune vous informait de l'ouverture de deux nouveaux services en centre de réadaptation, soit les unités de traitement individualisé (UTI). Deux ans plus tard, nous vous présentons l'évolution de la Relève et de la Forge.

Rappelons d'abord que ces unités ont été mandatées pour répondre à la clientèle présentant une double problématique : troubles de comportement et problèmes de santé mentale. Trois critères d'admission permettent d'évaluer les demandes que le comité d'accès reçoit :

1. Présence de troubles graves du comportement.
2. Problématique en santé mentale diagnostiquée par un pédopsychiatre, ou en voie de l'être.
3. Incapacité à vivre en grand groupe.

Le fonctionnement d'une UTI est différent des unités régulières, en ce sens qu'elle favorise une approche plus individualisée en fonction des problématiques et des besoins particuliers de la clientèle. Pour ces raisons, le nombre de jeunes pouvant y être hébergé est limité à six. Le Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec s'est basé sur l'approche proposée par le Dr Ausloos, soit une intervention qui priorise quatre piliers :

1. Individualiser
2. Dépathologiser
3. Socialiser
4. Travailler avec la famille

Afin de bien encadrer et supporter la démarche clinique, les deux équipes profitent mensuellement de l'expertise du Dr Morency, pédopsychiatre à Arthabaska, ainsi que du soutien lors des réunions d'équipe d'Elsa Beauchesne, psychologue, au Centre jeunesse. La notion de transfert et de contre-transfert a été introduite à l'intérieur des réunions d'équipe. Ce levier clinique apporte une richesse dans les échanges et conscientise les intervenants sur l'importance de prendre du recul dans leurs interventions.

Le constat que nous faisons depuis l'ouverture des deux services est que cette nouvelle approche répond davantage aux besoins des jeunes qui présentent cette double problématique. Plusieurs de ces jeunes ont évolué fort positivement à l'intérieur de ces unités et ils profitent grandement de l'intensité d'intervention qu'un groupe restreint permet.

Pour l'unité La relève, qui accueille les adolescentes au centre de réadaptation Laforest, 10 jeunes filles ont pu bénéficier jusqu'à maintenant de l'approche individualisée. Parmi les sept adolescentes qui ont quitté la Relève, six d'entre elles ont acquis suffisamment un fonctionnement adapté pour leur permettre d'évoluer à l'extérieur du centre de réadaptation. La dernière, nécessitant des besoins de protection, évolue actuellement en encadrement intensif. La moyenne de la durée des séjours chez les filles est de 10 mois et demi.

Pour l'unité la Forge, qui accueille les adolescents au centre de réadaptation Bourgeois, 10 jeunes garçons ont pu également bénéficier de l'hébergement en UTI. Seulement quatre d'entre eux ont quitté, dont trois qui évolue dans leur milieu de vie. Le quatrième nécessite toujours des services spécialisés externes. Quant aux garçons, la moyenne de la durée des placements est d'environ 11 mois et demi.

La principale différence observée entre les deux types de clientèle est la présence de problématiques sexuelles fréquentes chez les garçons et la présence de comportements autodestructeurs (automutilation et comportements suicidaires) chez plusieurs filles. L'agressivité et la violence sont des comportements que l'on retrouve chez les deux sexes. Par

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

contre, la consommation semble moins significative dans les UTI que dans les unités régulières.

[+ Cliquez ici pour connaître le point de vue des éducateurs](#)

Nous avons demandé l'opinion de jeunes vivants en UTI. Voici quelques-uns de leurs commentaires:

[+ Cliquez ici pour connaître le point de vue des jeunes](#)

En terminant, une jeune insiste pour que soit noté le fait qu'elle apprécie beaucoup les éducateurs, pour ce qu'ils sont comme personnes au-delà de leur rôle...

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

 [Imprimer](#)

#### NOUVELLES

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUEBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**



[+ DÉTAIL](#)

#### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





**LE CENTRE JEUNESSE**

Présentation de l'établissement

**NOS INTERVENTIONS**

Les jeunes au coeur de nos actions

**NOUS AIDER**

Aidez-nous de plusieurs manières

**LA CLIENTÈLE**

Que devrais-je savoir?

**ADOPTION ET RETROUVAILLES**

**JOURNAL ORGANISATIONNEL**

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

**Équipe du journal :**

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

**Avec la collaboration de :**

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnaud  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre de réadaptation Laforest



*Journal* à la hune



**Nouvelles**  
**JOURNÉE RECONNAISSANCE - 31 MARS 2010**

La journée reconnaissance pour le personnel du Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec aura lieu sous peu au complexe hôtelier **LE DAUPHIN À DRUMMONDVILLE**. Attention! Ne pas confondre avec l'hôtel Best Western où avait lieu la journée reconnaissance de l'an dernier.

Cet événement, intégré dans notre programme de reconnaissance dernièrement révisé par la Direction des ressources humaines, fait partie de nos rencontres officielles. Le comité de direction stratégique souhaite reconnaître l'engagement, l'implication, l'apport des membres du personnel.

**Optons pour la santé sous toutes ses formes...**

Des animateurs, très impliqués et motivés par le concept de la journée, préparent actuellement leur atelier afin d'aborder différents sujets de l'heure. En après-midi, quoi de plus significatif qu'une conférence sur le bien-être intérieur après avoir abordé les saines habitudes de vie en avant-midi.

Finalement, au menu de la journée : plaisir, suggestions alimentaires, ateliers pratiques d'activité physique et réflexion sur le bien-être.

Comme les ateliers reliés aux étirements, yoga, activités physiques et mode de vie actif, seront davantage pratiques que magistraux, nous vous suggérons une tenue décontractée pour la circonstance (pantalon et chandail).

Au plaisir de vous y rencontrer,

Le comité organisateur



[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

[Imprimer](#)

**NOUVELLES**

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUÉBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**

**TÉMOIGNAGES**

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





#### LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

#### NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au cœur de nos actions

#### NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

#### LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

#### ADOPTION ET RETROUVAILLES

### JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

#### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

#### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



par Geneviève Jauron, agente d'information

### Nouvelles

#### LES ÉCHOS DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

### Le conseil d'administration a tenu sa séance régulière le mardi 9 mars 2010, à Trois-Rivières.

#### Objectifs annuels du comité consultatif du personnel administratif et de soutien

Mme Micheline Vigneault, présidente du comité consultatif du personnel administratif et de soutien (CCPAS), a présenté le bilan de la dernière année et les mandats à venir.

#### Plan stratégique 2009-2012 – défi de l'immobilier

La planification stratégique 2009-2012 a mis en lumière différents éléments qui influencent la prestation des services cliniques. Un de ceux-ci concerne notre parc immobilier dont l'analyse effectuée a fait ressortir, d'une façon évidente, les coûts associés à la dispersion des services sur le territoire. Johanne Giguère, directrice des services administratifs, a présenté une vision d'ensemble du développement de nos infrastructures à moyen et long terme avec le portrait actuel du parc immobilier et de l'évaluation de son potentiel dans des scénarios d'optimisation. Cette vision est en lien étroit avec le développement de notre offre de service.

#### Plan de conservation et de fonctionnalité immobilière (PCFI) 2010-2013

Chaque année, le plan triennal est présenté au conseil d'administration qui doit adopter la planification concernant la prochaine année budgétaire. Ce plan inclut deux volets : le maintien des actifs et les rénovations fonctionnelles. Le conseil d'administration a autorisé la Direction générale à signer les contrats en découlant, pour l'année 2010-2011.

#### Renouvellement du bail du 3687-5, boulevard Bécancour Ville de Bécancour (secteur Gentilly)

Afin d'assurer la livraison des services à notre clientèle de Bécancour et considérant l'échéance du bail actuel, le 30 septembre 2010, une entente est intervenue avec le propriétaire de l'immeuble, Construction JEL Bergeron pour prolonger notre bail pour une durée de 24 mois, aux mêmes conditions.

#### Bail conjoint avec le Centre de santé et de services sociaux de l'Énergie (500, 5e Rue Shawinigan – secteur Grand-Mère)

Depuis 5 ans, le Centre de santé et de services sociaux de l'Énergie (CSSSÉ) et Le Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec (CJMCQ) collaborent au projet-pilote du programme Ensemble pour les enfants. Les succès obtenus et reconnus de ce projet ont amené les deux organisations à se déployer dans un quartier de Grand-Mère, dans des locaux appartenant à la Fabrique de la paroisse Saint-Paul. Les coûts seront partagés à parts égales par le CSSSÉ et le CJMCQ.

#### Bilan des stages (année 2009)

Richard Dufresne, directeur des ressources humaines, a présenté aux membres du conseil d'administration le bilan réalisé pour l'ensemble des stages qui ont été actualisés. Nous avons accueilli 71 stagiaires en cours d'année, comparativement à 64, en 2008.

#### Politique sur la violence, la discrimination et le harcèlement au travail

Le directeur des ressources humaines, responsable de l'application de cette politique, a

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

présenté le bilan annuel des plaintes reçues au cours de la dernière année et le traitement de celles-ci. Au sommaire, 35 plaintes ont été fermées et 2 sont toujours en cours. Il est à noter que nous avons reçu 14 plaintes de moins qu'en 2008.

### Programme de reconnaissance

En raison de plusieurs changements organisationnels, un comité de travail a reçu le mandat de réviser à nouveau le programme pour l'adapter à nos nouvelles réalités. Le directeur des ressources humaines a présenté l'ensemble du programme aux membres du conseil d'administration.

### Élection des officiers du conseil d'administration

En vertu de la Loi sur les services de santé et les services sociaux et d'un règlement du Centre jeunesse, les membres du conseil doivent élire, parmi eux, les officiers pour une période de un an. M. Robert Nolin a été nommé au poste de président, Gérald Milot au poste de vice-président et Jean-Pierre Vézina au poste de secrétaire.

### Formation des comités du conseil d'administration

Le conseil d'administration a procédé à la nomination des membres sur les différents comités.

#### Comité d'évaluation du directeur général

Micheline Gauthier, Gérald Milot, Robert Nolin

#### Comité de vérification

Jean-Pierre Vézina, Manon Blouin, Robert Nolin, Georges Pichette

#### Comité d'éthique et de déontologie

Pierrette Rouillard, Manon Blouin, Fernand Vallerand

#### Comité de vigilance et de qualité

Georges Pichette, Micheline Gauthier, Pierrette Rouillard

#### Comité d'évaluation du commissaire local aux plaintes et à la qualité des services

Georges Pichette, Jean-Pierre Vézina, Serge Bisailon

### Nomination au poste de directeur des ressources humaines du Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec

Le poste de directeur des ressources humaines deviendra vacant à la suite du départ à la retraite de M. Richard Dufresne, en avril prochain.

Le processus de sélection qui avait lieu le 3 mars dernier n'a pas permis de faire une recommandation au conseil d'administration. Le processus de sélection se poursuit avec un deuxième affichage. Le directeur général assumera l'intérim à cette direction.

### Prochaine rencontre

La prochaine assemblée régulière du conseil d'administration se tiendra le 13 avril à Trois-Rivières.

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

 Imprimer

### NOUVELLES

#### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



[+ DÉTAIL](#)

### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odysée, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



par Jocelyne St-Arnault, avec la collaboration d'Alain St-Pierre et de Nancy Gagnon

### Nouvelles

## UN HOMME DE COEUR QUI PREND UN NOUVEAU DÉPART



### Un homme de cœur qui prend un nouveau départ ...

Que dire de cet homme que nous avons côtoyé durant 34 ans... Sa grande générosité, son sens du devoir, sa droiture, son sens de l'humour, son intégrité, son savoir, sa grande expérience ne sont que quelques-unes des qualités que possède Serge. Cela fait partie de sa personnalité, c'est naturel chez lui !

Tantôt éducateur, tantôt directeur, tantôt chef de services, sa polyvalence ne fait aucun doute, mais ce qui est le plus important, c'est l'intérêt qu'il a toujours eu de bien accompagner la clientèle. En effet, Serge a constamment travaillé en fonction du bien-être de « ses » jeunes. Régulièrement, il a partagé avec plusieurs d'entre nous de bonnes blagues et plein de petits plaisirs. Certains se souviendront sûrement de quelques réunions où il y avait des fous rires incontrôlables à la suite de certaines taquineries...

Serge est un homme qui fait preuve d'une grande écoute. En effet, sa porte était toujours grande ouverte pour offrir une oreille attentive ou de judicieux conseils, et ce, avec la plus grande discrétion!

Serge a bien compris ce que voulait dire Paulo Coelho lorsqu'il mentionnait que « Le bonheur est quelque chose qui se multiplie quand il se divise », puisque, pour Serge, le bonheur c'est avant tout sa grande fortune. Le bonheur se mérite par le courage que nous démontrons et la vertu, par certains combats que nous menons. Il va sans dire que les réussites de Serge ont toujours été associées à sa grande volonté à faire face aux épreuves de la vie. En effet, il aurait pu, comme bien d'autres, s'associer au découragement et aux hasards de la vie... En ce sens, il est un modèle pour bien des gens qui doutent de leur bonheur.

Certains diront qu'il a sûrement quelques petits défauts, comme tout le monde d'ailleurs, mais les qualités dont il fait preuve éclipsent largement le reste. Peut-être qu'il a un tout petit peu trop le souci du détail... Ah! Combien cela s'avère long lorsqu'il raconte un événement dans ses moindres détails... Nous aimerions lui dire avant même qu'il commence : « OK, ça va !!! »... Mais, nous l'aimons et l'apprécions tel qu'il est et il va nous manquer grandement!

En terminant, nous espérons que ta retraite soit riche en projets de toutes sortes et que tu profites de chaque moment qui passe, en compagnie des personnes qui te sont chères et plus particulièrement avec ta charmante conjointe, Jocelyne.

Une très bonne retraite mon cher Serge!

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

## NOUVELLES

### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



[+ DÉTAIL](#)

## TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





**LE CENTRE JEUNESSE**

Présentation de l'établissement

**NOS INTERVENTIONS**

Les jeunes au coeur de nos actions

**NOUS AIDER**

Aidez-nous de plusieurs manières

**LA CLIENTÈLE**

Que devrais-je savoir?

**ADOPTION ET RETROUVAILLES**

**JOURNAL ORGANISATIONNEL**

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

**Équipe du journal :**

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

**Avec la collaboration de :**

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssée, centre de réadaptation Laforest



*Journal* à la hune



par L'équipe de l'Odyssée

**Nouvelles**

**25 ANS DE SERVICES - CLAUDE FRÉCHETTE**



**En hommage à Claude Fréchette  
pour ses 25 ans de service, de  
confiance, de rigueur, d'amour et de  
croyance**

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

Nous avons été imprégnés dans le mois de février 2010 par la performance remarquable de nos athlètes canadiens. Le sacrifice d'avoir travaillé des heures et des années pour finalement se mériter un podium.

Dans une toute autre discipline, nous vous présentons une médaillée d'or qui a réussi après 25 ans de pratique en réadaptation, nous invitons à monter sur le podium Madame Claude Fréchette.

Bien entendu si Claude est encore parmi nous, elle le doit à sa superviseuse de stage Manon Raymond à l'époque du Pavillon Mercure. Il ne faut surtout pas oublier que derrière chaque athlète, il y a un coach.

Claude est une intervenante qui se donne à 100% dans son travail. Sa spontanéité, ses messages clairs, sa douceur, sa discipline font d'elle une éducatrice à la main de fer dans un gant de velours. Cette jolie blonde rayonnante aux cheveux couleur soleil inspire la joie de vivre.

Cette femme organisée sait mettre les priorités en ordre d'importance en se basant sur la pyramide de Maslow.

Cette femme de famille qui prend soin de son monde, cette femme de cœur qui rend bien ses reconnaissances, cette femme sensible qui vibre au vent des ses émotions et surtout cette femme accueillante et chaleureuse qui croit en nos jeunes. Sans oublier son petit côté lunatique qui lui donne tout son charme

Avec tous ces critères de gagnante, Claude mérite la médaille d'or des olympiques du monde de la réadaptation.

Bravo Claude! Continue de porter cette flamme qui éclaire ton chemin depuis déjà 25 ans...

Merci !

Avec toute notre reconnaissance  
Ton équipe L'Odyssée

[RETOUR À LA LISTE](#)

[← NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE →](#)

**NOUVELLES**

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUEBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**



[+ DÉTAIL](#)

**TÉMOIGNAGES**

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de  
l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au cœur  
de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de  
plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odysée, centre  
de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



MARS 2010

par Geneviève Jauron et le comité exécutif

### Nouvelles

### ROUTE SANS FIN, DE BELLES EXPÉRIENCES DE VIE, AUTANT ENRICHISSANT POUR LES PETITS QUE LES GRANDS...

Le projet Une route sans fin est de retour pour une sixième année consécutive où l'ensemble des régions du Québec seront de la partie ! Après avoir procédé au bilan de l'automne, le comité provincial, formé de membres du personnel de chacune des régions du Québec, a proposé à la Conférence des directeurs généraux des centres jeunesse du Québec de former un comité exécutif, assurant ainsi une répartition juste et équitable des responsabilités provinciales. Ce comité réalise déjà plusieurs mandats reliés à l'activité de juin prochain. Comme ce projet a une dimension de chaîne



Le comité organisateur de l'édition 2009: Marco Boisvert, Geneviève Lessard, Geneviève Roy, Josée Frappier, Pascal Houle, Geneviève Jauron et André Lapointe.

interrégionale, le comité exécutif implique les coordonnateurs des différents centres jeunesse dans leurs démarches afin que le projet soit à la couleur de chacune des régions.

**Voici deux témoignages qui illustrent l'essence même du projet Une route sans fin!**

*Route sans fin, par une éducatrice...*

Isabelle, intervenante du Centre jeunesse de Chaudière-Appalaches : « Aujourd'hui, j'ai

roulé l'ensemble du trajet, 110 km. Pendant une partie du trajet, j'ai accompagné une jeune qui sortait récemment d'un séjour à l'hôpital pour différentes problématiques. Dans la dernière semaine, elle s'est entraînée à tous les jours afin de pouvoir participer au projet qu'elle a réussi avec succès. À l'arrivée à Trois-Rivières, cette jeune fille a été chaleureusement applaudie par les 250 personnes présentes. Bien qu'exceptionnelle et unique, cette histoire ressemble à beaucoup d'autres situations que vivent quotidiennement les intervenants de la caravane provinciale. À tous les jours, ils accompagnent les jeunes, les font rire et s'amuse. Les jeunes repartent à la fin de la journée avec un sourire radieux et ils sont les artisans de leur bonheur. »

*Route sans fin, par un enfant de 9 ans...*

Nicolas 9 ans: « Aujourd'hui, j'ai roulé 40 km. C'est la plus belle journée de ma vie. » Il ajoute, après avoir constaté que plusieurs photographes pointaient leur appareil sur lui : « Pourquoi est-ce que je suis si populaire aujourd'hui ? » Et son intervenant lui répond : « Ils sont ici pour constater le courage que ça prend à chaque jeune pour participer à un défi comme celui-ci ! »

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

## Un regard sur notre région...

Au CJMCQ, le comité organisateur a le vent dans les voiles depuis l'automne afin d'assurer le succès de la prochaine édition. En plus de faire la tournée de toutes les équipes de travail pour promouvoir le projet, des affiches ont été installées dans tous les centres de services, les centres de réadaptation ainsi qu'au centre administratif afin de diffuser des informations d'ici la réalisation de cette activité.

Tous les employés sont invités à se joindre à l'événement. Que ce soit pour être bénévole, assurer une partie des tâches de l'organisation ou pour pédaler avec les jeunes, vous êtes les bienvenus. Nous vous invitons à écrire à André Lapointe, coordonateur du projet.

Tous les détails pour la période d'inscription vous seront communiqués dans les prochaines semaines. Les différents trajets vous seront également présentés.

**Joignez-vous à nous pour la prochaine édition les 31 mai et 1er juin dans notre région !**

Voici l'horaire pour l'ensemble du projet:

Date	Centres jeunesse participants	Lieu
Jour 1 : 28 mai	Centre jeunesse des Laurentides de l'Abitibi-Témiscamingue Centre jeunesse des Laurentides des Laurentides Centre jeunesse des Laurentides de l'Outaouais	Laurentides
Jour 2 29 mai	Centre jeunesse et de la famille Batshaw Centre jeunesse de Laval Centre jeunesse de Montréal	Ville de Laval
Jour 3 30 mai	Centre jeunesse de la Montérégie	Montérégie
<b>Jour 4 31 mai</b>	Centre jeunesse de l'Estrie <b>Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec</b>	Sherbrooke et <b>Drummondville</b>
<b>Jour 5 1 juin</b>	Centre jeunesse de Lanaudière <b>Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec</b>	Joliette - <b>Louiseville et Trois-Rivières</b>
Jour 6 2 juin	Centre jeunesse de Québec Centre jeunesse de Chaudière-Appalaches	Québec/Lévis
Jour 7 3 juin	Centre jeunesse du Bas-St-Laurent Centre jeunesse Gaspésie/Les Îles	Bas-St-Laurent
Jour 8 4 juin	Centre jeunesse du Saguenay-Lac-St-Jean	Roberval/Chicoutimi
Jour 9 5 juin	Centre jeunesse de la Côte-Nord	Baie-Comeau et les environs

[RETOUR À LA LISTE](#)

[← NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE →](#)

 [Imprimer](#)

### NOUVELLES

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUEBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**



[+ DÉTAIL](#)

### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)



#### LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de  
l'établissement

#### NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au cœur  
de nos actions

#### NOUS AIDER

Aidez-nous de  
plusieurs manières

#### LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

#### ADOPTION ET RETROUVAILLES

### JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

#### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

#### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssée, centre  
de réadaptation Laforest

## Journal à la hune



### Ressources humaines ANNIVERSAIRES D'EMBAUCHE

#### Ces employés ont célébré leur anniversaire d'embauche

Nom	Date d'embauche	Années de service
<b>BEAUDRY Manon</b> , centre de réadaptation Bourgeois	17 février 1995	15 ans
<b>BOISSONNEAULT Sylvie</b> , centre administratif	18 février 1980	30 ans
<b>GAGNON Jean-Guy</b> , centre de services Trois-Rivières	10 février 1975	35 ans
<b>GÉVRY Monique</b> , centre administratif	26 février 1990	20 ans
<b>GOUIN Carmen</b> , centre de services Victoriaville	10 février 2000	10 ans
<b>LAPOINTE Line</b> , centre de services Cap-de-la-Madeleine	11 février 1980	30 ans
<b>LAVALLÉE Jean-François</b> , centre administratif	22 février 2000	10 ans
<b>MALTAIS Hélène</b> , centre de réadaptation Laforest	04 février 1980	30 ans
<b>POULIN Louise-Andrée</b> , centre de services Trois-Rivières	17 février 2005	5 ans
<b>RIGALI Claire</b> , centre de services Bécancour	11 février 1985	25 ans
<b>SIMARD Johanne</b> , centre de services Shawinigan	08 février 1975	35 ans
<b>TOURIGNY Lyne</b> , centre de services Victoriaville	08 février 2000	10 ans

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

 Imprimer

#### NOUVELLES

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUEBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**

#### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi



[+ DÉTAIL](#)

qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)



DESIGN WEB = EGZAKT



## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

Date de parution :  
12 Mars 2010

Prochaine parution :  
21 Avril 2011

Date de tombée :  
9 Avril 2010

### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



### Ressources humaines NOUVEAUX EMPLOYÉS

## Nous souhaitons la bienvenue aux nouveaux employés:

*Catherine Gélinas*, technicienne en assistance sociale  
*Karine Lemay*, technicienne en assistance sociale

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

Imprimer

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

## NOUVELLES

### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



[+ DÉTAIL](#)

## TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette LaFrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



par Motivation Jeunesse

### Nouvelles des partenaires FORUM SOCIAL "ÉCOUTE MOI"

Cliquez sur ce lien pour accéder à l'invitation:  
<documents/file/forum-social-ecoute-moi.pdf>

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

[Imprimer](#)

- Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

## NOUVELLES

### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



[+ DÉTAIL](#)

## TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





#### LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

#### NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

#### NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

#### LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

#### ADOPTION ET RETROUVAILLES

### JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

#### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

#### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



MARS 2010

par Association des centres jeunesse du Québec

### Nouvelles des partenaires LÉGALISATION DES JEUX EN LIGNE

Cliquez sur ce lien pour accéder au communiqué:

<documents/file/communiqué-acjq-jeu-en-ligne-.pdf>

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

Imprimer

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

#### NOUVELLES

### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



[+ DÉTAIL](#)

#### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





#### LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

#### NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

#### NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

#### LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

#### ADOPTION ET RETROUVAILLES

### JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

#### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

#### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette Lafrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odysée, centre de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



par Michelle Bourbeau, CCPAS

### Chronique de français

#### LE CCPAS VOUS PRÉSENTE SA CHRONIQUE DU BON FRANÇAIS

### Cet irritant qui irrite tant

Irritant, mot devenu en peu de temps un incontournable, mais qu'il faudrait pourtant apprendre à contourner. En français, le substantif irritant s'emploie dans un contexte scientifique, particulièrement médical. Par exemple, on dira de certains produits qu'ils sont des irritants pour la peau.

L'anglais connaît lui aussi ce sens propre, mais il possède également un sens figuré, celui de « chose qui irrite psychologiquement les gens »... et c'est cet emploi qui s'est répandu au Québec depuis quelques années, notamment dans le tour un irritant majeur, calqué sur l'anglais a major irritant.

Comment contourner cet irritant? Il n'y a pas de solution de remplacement unique. On pourra parler de source, de cause, de motif ou de sujet de mécontentement, de grogne, d'insatisfaction, d'irritation ou de conflits; mais aussi de problème épineux, de question embarrassante, ou encore de malaise, de difficulté, d'obstacle, de frein, de point de désaccord. On peut encore employer l'expression c'est là que le bât blesse, ou évoquer un point ou un aspect qui donne du fil à retordre, qui pose (un) problème, qui fait difficulté ou qui présente des difficultés. On voit donc que les solutions de rechange ne manquent pas, il ne reste qu'à trouver la meilleure selon le contexte.

À la prochaine !

Réf. : Office québécois de la langue française.

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

[NOUVELLE SUIVANTE](#)

Imprimer

#### NOUVELLES

**COLLECTE DE FONDS  
CORUS QUEBEC / GRIPPE  
A (H1N1)**



#### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)

Ensemble  
POUR L'AVENIR  
DE CHAQUE jeune





## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de  
l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur  
de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de  
plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## JOURNAL ORGANISATIONNEL

Édition du mois

Abonnement

**Date de parution :**  
12 Mars 2010

**Prochaine parution :**  
21 Avril 2011

**Date de tombée :**  
9 Avril 2010

### Équipe du journal :

Pierre Arcand  
Sylvie Boissonneault  
Geneviève Jauron  
Marie-Josée Masse

### Avec la collaboration de :

Elsa Beauchesne  
Evelyne Beaudoin  
Michelle Bourbeau  
Nancy Gagnon  
Claudette LaFrance  
Patricia Leblond  
Jocelyne St-Arnault  
Alain St-Pierre  
Équipe de l'Odyssee, centre  
de réadaptation Laforest



## Journal à la hune



MARS 2010

par UQTR

### Colloque et formation COLLOQUE EN PSYCHOÉDUCATION

Cliquez ici pour plus d'information:

[documents/file/colloque-en-psychoeducation\(1\).pdf](documents/file/colloque-en-psychoeducation(1).pdf)

[RETOUR À LA LISTE](#)

[NOUVELLE PRÉCÉDENTE](#)

– Archives 2010

[Mars](#)  
[Février](#)

+ Archives 2009

+ Archives 2008

Imprimer

## NOUVELLES

### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



[+ DÉTAIL](#)

## TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

[+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES](#)





## LE CENTRE JEUNESSE

Présentation de l'établissement

## NOS INTERVENTIONS

Les jeunes au coeur de nos actions

## NOUS AIDER

Aidez-nous de plusieurs manières

## LA CLIENTÈLE

Que devrais-je savoir?

## ADOPTION ET RETROUVAILLES

## EMPLOIS ET STAGES

Emplois

Stages

### Des employés s'adressent à vous étudiants, stagiaires, ou futurs employés

Les motivations au travail, le choix de l'employeur, le choix de carrière : des sujets abordés par des employés du Centre jeunesse...

Plusieurs réponses à vos questions !

- + « Une technicienne en travail social... »
- + « Une intervenante sociale... »
- + « Un éducateur... »
- + « Un technicien en bâtiment ... »
- + « Une Chef de services en centre de réadaptation... »



Imprimer

## DÉCOUVREZ NOTRE JOURNAL

Inscrivez votre adresse courriel pour recevoir notre journal.

### NOUVELLES

#### COLLECTE DE FONDS CORUS QUEBEC / GRIPPE A (H1N1)



+ DÉTAIL

### TÉMOIGNAGES

Pourquoi travailler auprès des jeunes en difficulté, c'est la grande question à laquelle je n'ai pas encore trouvé de réponse. C'est un travail qui fait du bien, et ce, autant à moi qu'aux personnes que j'aide.

+ VOIR D'AUTRES TÉMOIGNAGES

